

# 目 錄

## ~ CONTENTS ~ 第201631期

### 海商法

#### Maritime Law

船舶債務之保證人地位 / 楊仁壽 . . . . . 54

### 航港經營

#### Shipping & Harbour

歷史名港利物浦的重新崛起 / 孫玉美、江南純  
編譯 . . . . . 57

### 物流市場分析

#### Logistics Market Analysis

物流之州——愛荷華 / 季強、江南純 編譯 . 61

### 運輸法律

#### Transport Law

運送人就承載貨物事先可為之海事風險預防管理  
對策——以貨物遲延運送為例（一） / 王培  
苓 . . . . . 67

### 企業管理

#### Business Administration

競爭優勢危機轉型 / 廖德政 . . . . . 75

### 世界要聞

#### World News

新船交付僅 37.6% 推遲交付成船市新常態 . 49  
IRClass 印度首家提供歐盟拆船廠認證之驗證  
機構 . . . . . 49  
臺灣港務與 DP WORLD 簽合作備忘錄 . . . . . 49  
現代重工第二季扭虧為盈 . . . . . 50  
大韓航空傳將向韓進海運注資 6.15 億美元 . 50  
東亞港口聯盟正式揭牌成立 . . . . . 50  
日物流企業擬開通中歐鐵路貨運服務 . . . . . 50

### 運費資訊

#### Rates News

運輸需求推升 主要航線運價上漲 . . . . . 51  
AADA 下月 1 日實施亞澳線復原費率 . . . . . 51

### 航運消息

#### Shipping News

東方海外升級亞洲區間 CHL/CHL3 航線服務 . 52  
達飛新推地中海至美洲 MED AMERICAS 直航服  
務 . . . . . 52  
Seago Line 利物浦航線投入新運力 . . . . . 52  
MSC 在利哈佛港舉行新船 MSC SVEVA 命名典禮  
. . . . . 52

APL 推出費利克斯托快線服務 . . . . . 53

### 貿易動態

#### Trade News

兩岸海運直航貨櫃量上半年小幅回落 . . . . . 53

### 航空資訊

#### Aviation News

訂單減少 波音 747 或將停產 . . . . . 53

### Transportation/Economics Focus Weekly

ICS ANNUAL CONFERENCE SETS THE SHIPPING  
AGENDA . . . . . 37  
IATA JOINS EUROPEAN ORGANIZATION FOR  
CIVIL AVIATION EQUIPMENT . . . . . 37  
EFFECTIVE IMPLEMENTATION OF AIR CARGO  
SECURITY MEASURES HIGHLIGHTED AND STR  
ESSED . . . . . 38  
ASIA PACIFIC AIRLINES TRAFFIC RESULTS -  
JUNE 2016 . . . . . 40  
CMA CGM ANNOUNCES NEW DIRECT SERVICE  
CONNECTING THAILAND, SINGAPORE AND CO-  
LOMBO TO USEC AND CANADA . . . . . 41  
HAPAG-LLOYD UPGRADES JOINT CARIBBEAN  
SERVICE . . . . . 42  
OOCL ENHANCES INTRA-ASIA SERVICE -CHL/  
CHL3 . . . . . 42  
APL INTRODUCES FELIXSTOWE EXPRESS SER-  
VICE FOR ASIA-EUROPE TRADE . . . . . 43  
UASC LAUNCHES TWO NEW INDIAN SUBCONTI-  
NENT - EUROPE SERVICES (IEC1 & IEC2) . . . . . 43  
IRCLASS LEADS IN EU COMPLIANCE CERTIFI-  
CATION OF SHIP RECYCLING YARDS IN INDIA . 44  
PANAMA CANAL LAUNCHES ENVIRONMENTAL  
RECOGNITION AWARD . . . . . 45  
MSC CHOOSES LE HAVRE TO CHRISTEN ITS  
NEW CONTAINERSHIP, MSC SVEVA . . . . . 46